MEMORIA DEL CURSO
2015 - 2016



ALUMNI COLLEGE

AF Memoria Alumni College.indd 1 9/11/16 11:11

Edita:
ALUMNI COLLEGE
Campus Universidad de Navarra
31009 Pamplona, Navarra
www.alumnicollege.org - nimi@alumnicollege.es

ALDAZ
www.cmaldaz.com - info@cmaldaz.com
@cm_aldaz – www.facebook.com/colegiomayoraldaz

GOIMENDI
www.cmgoimendi.com - colegio@cmgoimendi.com
@cmgoimendi – www.facebook.com/cm.goimendi

GOROABE
www.goroabe.com - colegiomayorgoroabe@gmail.com
@cm_goroabe - www.facebook.com/colegiomayorgoroabe

OLABIDEA
www.cmolabidea.com - info@cmolabidea.com
@cmolabidea – www.facebook.com/olabidea

Maquetación y diseño: Doménica Argenzio

Fotografías:
Alumni College
Archivo Fotográfico de la Universidad de Navarra

AF Memoria Alumni College.indd 2 9/11/16 11:11

ALUMNI COLLEGE


ALDAZ


GOIMENDI


GOROABE


OLABIDEA

MEMORIA DEL CURSO
2015 - 2016

AF Memoria Alumni College.indd 3 9/11/16 11:11

AF Memoria Alumni College.indd 4 9/11/16 11:11

Contenidos

Summary
Laburpen

Presentación 07
Organización 08
Juntas colegiales y comisiones 10
Excelencia académica 13
Espíritu de servicio 14
- Concierto benéfico con el grupo Tempo d'Intermezzo 15
- Voluntariado estival 16
- Jornada Mundial de la Juventud 17

Emprendimiento y creatividad 19
- Dejar huella con el mundo de la moda 19
- Ópera Rigoletto con AGAO 19
- Taller de poesía 20

Ciudadanas Comprometidas 22
- Políticos al habla 22
- I Torneo Nacional de Debate de Colegios Mayores 22
- Foro Universidad de Navarra (FORUN) 23
- Congreso UNIV 23
- Encuentros Universitarios 24

Universitarias globales 26
- Acto Apertura de curso 26
- Acto de Imposición de Becas 26

Colegio Mayor Jaizkibel 29
Tertulias culturales 30
Desde dentro 31
Nuestras colegialas 32

AF Memoria Alumni College.indd 5 9/11/16 11:11


Universidad de Navarra




Química Cuántica

Presentación

Aurkezpena



Erika Mauleón Riego
Directora CM Aldaz

Un año más, nos complace haceros partícipes de lo que ha supuesto este pasado curso en los Colegios Mayores Alumni College. Con esta memoria del curso 2015-2016, queremos destacar una de las líneas fundamentales de la formación de nuestras residentes: su audacia y compromiso social.

La audacia se describe como la capacidad para emprender acciones poco comunes sin temer las dificultades o el riesgo que implican. Pienso, que precisamente esta es una de las virtudes que caracteriza a nuestras residentes. Ya que, ¿quién querría complicarse la vida organizando un ciclo de poesía o amenizando la tarde de unos ancianos

> Con ese espíritu propio de quien quiere cambiar el mundo, nuestras universitarias se han embarcado en diferentes eventos a lo largo de este curso

con un concierto en la ciudad? Ellas desconocían si estos estos eventos iban a tener éxito, tampoco conocían el trabajo que suponía su organización. Sin embargo, con escasos conocimientos iniciales y con ese espíritu propio de quien quiere cambiar el mundo, nuestras universitarias se han embarcado en diferentes eventos a lo largo de este curso.

Finalmente han descubierto, que quien realmente ha cambiado, son ellas mismas. Después de un año de convivencia en el Colegio Mayor, han ganado esa confianza en sí mismas tan necesaria en la vida gracias a su emprendimiento y trabajo diario. Además, han hecho que muchas de las personas que les rodeamos recuperemos esa confianza en la juventud, llenándonos de la esperanza de que serán ellas quienes hagan del nuestro, un mundo mejor.

Desde Alumni College, queremos haceros partícipes del gran evento que tendrá lugar en San Sebastián: la inauguración del Colegio Mayor Jaizkibel, que será parte del Programa Alumni College. Queremos dar las gracias por la ayuda recibida por parte de tantos y tantas, para que esta audacia durante tantos años deseada, se haga realidad.

Beste urtebetez, atsegin handiz jakinarazi nahi dizuegu nolakoa izan den kurtso berri hau Alumni Collegeko ikastetxe-nagusietan. 2015-2016 kurtsoko memoria honekin, gure egoitzetan izandakoen heziketaren ideia garrantzitsuenak aipatu nahi genituzke: ausardia eta konpromiso soziala.

Ausardia, ez-ohiko ekintzak aurrera eramateak dakarkizkiten zailtasunei edota arriskuei aurre egiteko gaitasun gisa defini daiteke. Nik uste dut, hau dela gure ikastetxe-nagusietako neskei besteengandik desberdintzen dieten balorea,zeren, nork nahiko luke bizitza zailtzea poesia ziklo bat

> Beraiek ordea, hasiera bateko jakintza gutxirekin eta mundua aldatzeko behar den gogo hori piztuta, kurtsoan zeharreko jarduera desberdinetan parte hartu dute.

antolatzen edota edadetuko pertsonen arratsalde bat interesagarriago egiten hiriko kontzertu batera joanda? Neskek ez zuten pentsatzen ekintza hauek arrakasta izango zutenik, ezta antolatzeak zekarren lana nolakoa izango zenik. Beraiek ordea, hasiera bateko jakintza gutxirekin eta mundua aldatzeko behar den gogo hori piztuta, kurtsoan zeharreko jarduera desberdinetan parte hartu dute.

Azkenik, ezagutu dute beraiek izan direla benetan aldatu direnak. Ikastetxe-nagusian urtebetez izandako elkarbizitzaren ondoren, bizitzarako eta eguneroko lanerako hain garrantzitsua den beraienganako konfiantza hori irabazi dute. Gainera, beren inguruan gauden hainbeste pertsonek gazte jendearenganako konfiantza errekuperatzea lortu dute, esperantza guztiz, gure mundua hobetuko dutenak izango direlakoan.

Alumni Collegetik, datorren irailean izango den ekintza garrantzi baten berri eman nahi dizuegu: Donostiako Jaizkibel ikastetxe-nagusiaren inaugurazioa. Jende askok emandako laguntza eskertu nahi dugu, eta urte askotan nahi izandako ausardia hau errealitate bihurtzea.

AF Memoria Alumni College.indd 7 9/11/16 11:11



Órganos de dirección CURSO 2015 - 2016

Directive comittees

CM ALDAZ

Erika Mauleón
DIRECTORA

Miriam Latorre
SUBDIRECTORA

Elena Aparicio
SECRETARIA

CM GOIMENDI

MªJesús Álvarez
DIRECTORA

Cristina Honorato
SUBDIRECTORA

María González-Zabal
SECRETARIA

CM GOROABE

Marga Buxens
DIRECTORA

Marian García del Barrio
SUBDIRECTORA

Inés Sánchez-Ventura
SECRETARIA

CM OLABIDEA

María Aubá
DIRECTORA

Ana Quesada
SUBDIRECTORA

Elena Fernández
SECRETARIA





Organización
Antolaketa

Patronato
Board of Trustees

Javier Frutos
PRESIDENTE

Magdalena Torres
VICEPRESIDENTA

Jose María Izquierdo
SECRETARIO

María Pilar Civeira
VOCAL

Consejo Académico
Academic Counsil

Gonzalo Robles
SECRETARIO GENERAL UNIVERSIDAD DE NAVARRA

María Pilar Arregui
PROFESORA TITULAR DE DERECHO

María Blanco
CATEDRÁTICA DERECHO

Iciar Astiasarán
VICERRECTORA DE INVESTIGACIÓN



La Junta Colegial de cada Colegio Mayor cuenta con el trabajo de las Comisiones, órganos dinámicos formados por residentes que impulsan y coordinan distintas dimensiones de la vida colegial: actividades culturales, solidarias, deportivas, de difusión pública, etc.

Ekintza hauek, ikasleen interesetatik jaio dira. Ikastetxe Nagusien junta bakoitzak komisioen lana aintzat hartuz antolatu da. Komisioak talde dinamikoak dira, euren lana aktibitate kulturalak, solidarioak eta kirolak zein ekimen publikoak bultzatzean datza.



ALDAZ



GOIMENDI



GOROABE



OLABIDEA

Ana Lozano
3º Medicina
Decana

Carmen Santo
3º Derecho
Vicedecana

Ana Posse
3º Farmacia
Vocal

Arantza Quintana
1º Enfermería
Vocal

Ana Gil de Pareja
2º Filología y Com. Audiovisual
Vocal

Paloma de la Paz
2º Medicina
Comisión de Cultura

Fabiola Vasquez
2º Historia y Periodismo
Comisión de Estudio

Isabel Rodríguez
2º Historia y Periodismo
Comisión de Comunicación

Sara Martínez
2º Medicina
Comisión de Deporte y Eventos

María Castillo
2º Medicina
Comisión de Solidaridad

Regina Arribas
5º Medicina
Decana

Naroa Gutiérrez
4º Farmacia
Vicedecana

Fátima Sopeña
3º Enfermería
Vicedecana

Cova Elías
2º ADE y Derecho
Secretaria

Almudena Rivadulla
4º Filosofía
Comisión de Cultural

Laura González de la Peña
3º ADE y Derecho
Comisión de Estudio

Claudia Falagueras
5º ADE y Derecho
Comisión de Comunicación

Teresa Echaniz
3º Farmacia
Comisión de Deporte

María Muñoz Sánchez-Aguero
3º Historia
Comisión Universidad

Piluca Cabrera
5º Farmacia
Comisión de Estrategia

Teresa Dawid de Vera
4º Medicina
Comisión de Entretenimiento

Ikerne Eguren
4º Medicina
Decana

Carmo Teixeira
4º Derecho
Vicedecana

Fátima Rosell
2º Historia y Periodismo
Comisión de Cultural

Teresa Bueno
2º Magisterio y Pedagogía
Comisión de Estudio

Nika Laguía
4º Publicidad y RRPP
Comisión de Comunicación

María Leal
2º Enfermería
Comisión de Responsabilidad Social Corporativa

Ruth Bethencourt
4º Magisterio y Pedagogía
Comisión "Travelling around the world"

Sol Ferrán
4º Medicina
Comisión Lúdico-deportiva

Loreto Sáez
3º Periodismo
Decana

Inés Huete
3º Economics, Leadership and Governance
Vicedecana

Ceci Álvarez
3º Enfermería
Secretaria

Amalia Fellman
3º Filología
Vocal

Paula Ezcurra
2º Com. Audiovisual
Vocal

Ana Felgueroso
2º Magisterio y Pedagogía
Carmen Santomá, Medicina
Comisión de Cultural

Myriam de la Lastra
Economía
Lluc Colom
4º Farmacia y nutrición
Comisión de Estudio

Andrea Gonzalo
2º Magisterio
Silvia Penco
2º Filosofía y Periodismo
Comisión de Comunicación

Clara Borrás
ADE y Derecho bilingüe
María Florez
Medicina
Comisión de Solidaridad

Carmen Díaz
3º Medicina
Lucía Mazzuchelli
2º Psicología
María Retegui
4º Magisterio
Comisión Lúdica

Maricarmen López
3º Arquitectura
María Estrada
2º Relaciones Internacionales
Comisión de Régimen Interno

AF Memoria Alumni College.indd 10 9/11/16 11:12

Juntas colegiales y comisiones

Ikastetxe nagusiko batzordeak



















Excelencia académica

Academic Excellence

Uno de los objetivos más importantes del Programa Alumni College es que las colegialas adquieran un sólido hábito de estudio y una profunda formación académica. Se trata de perseguir la excelencia y crear una conciencia de la responsabilidad en la proyección y trascendencia futura para su desarrollo profesional. A través de la Dirección de Estudios y la Comisión de Estudios, en cada colegio mayor se vela por el progreso académico, implicando a profesionales y a residentes de grados superiores que puedan aportar conocimientos específicos de cada carrera. También se realizan talleres de técnicas de estudio y convivencias de estudio para mejorar en sus habilidades académicas. Cada colegiala tiene una asesora personal a la que puede acudir para que dirija su estudio y pedir consejo acerca de su rendimiento académico. La muestra de esta apuesta por la excelencia académica es el elevado número de residentes con Beca Alumni. Este curso fueron treinta y cinco las colegialas que pudieron estudiar gracias a este tipo de ayudas.

> Queremos crear una conciencia de la responsabilidad en la proyección futura para su desarrollo profesional

Parte de la excelencia académica es que las residentes consigan involucrarse en la vida universitaria y convertirse en agentes de cambio en los ambientes en que se muevan. Por ello se anima a las residentes a tener iniciativa formando parte de los consejos de curso en su Facultad o Escuela u organizando actividades en la universidad. En este curso 2015- 2016 fueron 30 las residentes que formaron parte de los consejos de curso, y trabajaron con ánimo de poner lo aprendido en el Mayor al servicio de los demás.

One of the most important objectives in the Program Alumni College is that the residents receive solid study habits and profound academic formation. It consists in pursuing excellence and creating a deep conscience of responsibility in the future projection and transcendence for their personal growth. Through the Direction of Studies and the Commission of studies, each Colegio Mayor (student residence) will be helped along the academic process, which implies that professionals and older student residents can help share specific knowledge about each career. There are also courses of study skills and CDE to improve academic possibilities and to make use of study time. Each student resident will have a personal mentor that will help direct their studies and be open to give any advice concerning their academic performance and the reason for this idea striving for academic excellence is the large number of residents with Beca Alumni. This year alone, 35 of the residents are able to study thanks to these types of helps.

> We want to create a deep conscience of responsibility in the future projection for their personal growth

Part of this academic excellence is that residence can immerse themselves in the university life and become agents of change in the places where they are. Because of this the residents are encouraged to have a initiative to form part of the represent tive council of their class and to organize activities in the universities. This year of 2014-2105, 30 of the residents formed part of the representative council of their class, and worked with enthusiasm to apply what was learned in the greater service of others.

AF Memoria Alumni College.indd 13 9/11/16 11:12

Espíritu de servicio

Sense of service

El Programa Alumni College invita a las residentes a dar respuesta a los problemas sociales de su entorno, dando de su tiempo y conocimiento. Esto se concreta a través de las actividades desarrolladas por TANTAKA, el banco de tiempo solidario de la Universidad de Navarra. Las colegialas colaboran con distintas instituciones navarras prestando un servicio por el bien de la sociedad. Sobre todo se aprende a vivir teniendo en cuenta la responsabilidad que implica ser universitario, y se las ayuda a desarrollar una conciencia social respecto de aquellos que más lo necesitan.

A lo largo del curso académico, cada Colegio Mayor realiza distintas actividades de voluntariado. Entre ellas se encuentran:

- Residencia de ancianos Amma Oblatas y Amma Mutilva: las residentes acuden a estas residencias a hacer compañía a los ancianos así como a ayudar a la hora de la comida.
- Colegio de Educación Especial el Molino: todas las semanas un grupo de residentes acuden a la hora del recreo y preparan juegos con los alumnos del colegio.
- Residencia de la Clínica Universidad de Navarra: un grupo de voluntarias preparan actividades y talleres para los ancianos del centro.
- Fundación CORE: clases a hijos de inmigrantes.

Además de la colaboración con estas entidades, las residentes participan en otras acciones puntuales de voluntariado como la organización de SolidariUN, día de la solidaridad en la Universidad de Navarra y la Gran Recogida de Alimentos del Banco de Alimentos que se realiza en diciembre y en mayo. También, durante el mes de noviembre, las colegialas pueden participar en la iniciativa de estudio solidario de Cooperación Internacional, en la que cada hora de estudio se convierte en un euro para una causa solidaria.

Alumni College residents also seek to respond to social problems by giving what they can: time and knowledge. The social commitment of the Alumni College Program Works in collaboration with the activities of TANTAKA, the University of Navarra's volunteer association. The residents of the Colegios Mayores collaborate with various institutions providing a service for the good of society. The Alumni College Program considers that a true university student is one who lives a social commitment to those in need.

During the academic year, each Colegio Mayor collaborates with institutions as varied as:

- The old people's homes Amma Oblates and Amma Multiva: The residents help out at lunchtime looking after the elderly, or visit at times when they are in need of company.
- El Molino, Special Education School: Each week, a group of residents visit at breaktime and prepares games to play with the students.
- Residential Center of the Clinic of the University of Navarra: The volunteers prepare cinema, literature and exercise workshops for those who live in the center.
- CORE foundation: They give support classes to children of immigrants.

As well as collaborating with these institutions, the residents participate in other one-off voluntary activities such as the 'Big Food Distribution' project of the Food Bank, in December and May, and the organization of SolidariUN, a day of solidarity run by the University of Navarra. Also, they contribute with a campaign called "Estudio Solidario" organized by Cooperación Internacional ONG.







Concierto benéfico con el grupo Tempo d'Intermezzo

Beneficent Concert by Tempo d'Intermezzo

El curso pasado, el Colegio Mayor Olabidea organizó un concierto benéfico que tuvo lugar en el Civican de la ciudad de Pamplona. El Grupo Tempo D' Intermezzo deleitó al público que acudió a disfrutar de la música y a la vez se interesaba por colaborar con los mayores.

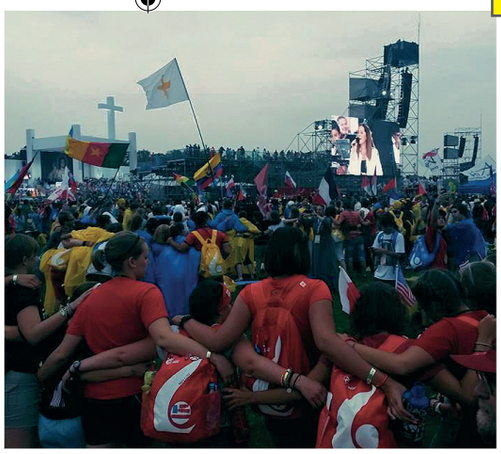
El Grupo Vocal Tempo d'Intermezzo nació en la primavera de 2013 como respuesta a varias solicitudes de colaboración musical en proyectos solidarios. A partir de ese momento ha ido alternando recitales, conciertos y participación musical en todo tipo de actos.

This year, the Colegio Mayor Olabidea organized a benificent concert that took place in Civican, a theater in Pamplona. The choir Tempo D' Intermezzo sang a series of songs for people who came from old people's homes and other residential centers.















Voluntariado estival

Summer Volunteering

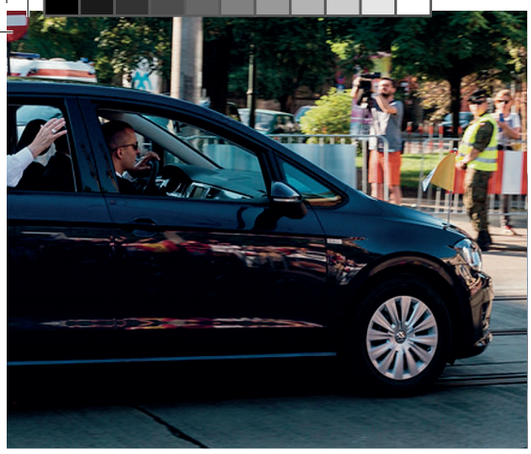
Durante el verano del 2016 varias residentes de los Colegios Mayores realizaron un campo de trabajo en Viena, donde pudieron conocer de primera mano la realidad de los refugiados por la guerra en Siria. Nuestras residentes colaboraron con los voluntarios de dos campos de refugiados gestionados por Cáritas. Estos campos acogen a refugiados en tránsito por Austria que esperan a conseguir papeles o ser trasladados a otros países.

En el campo Caritas&Du pudieron colaborar con el reparto de ropas y juguetes para las familias del campo, además de conocer y compartir muchos momentos y conversaciones con los refugiados con quienes comían cada día. Además conocieron también la labor desarrollada en el Magdas Hotel que vela por la reinserción laboral de aquellos refugiados que han sido acogidos en el país. Todas las residentes quedaron muy impresionadas y agradecidas por esta experiencia con la que se han acercado al lado más humano de esta realidad tan compleja.

During the summer of 2016, some Alumni College's residents took part in a work camp in Vienna. There they could have a first-hand experience of the recent refugee crisis due to the Syrian war. Our residents helped some volunteers in two different Caritas refugee camps. These camps welcome refugees who are waiting to be legally accepted in Austria or transferred to another country.

In Caritas&Du camp they could help distributing clothes and toys between the families in the camp. They also had the chance of meeting and sharing many moments and conversations with the refugees during the meals they shared every day. Furthermore, they could also get to know the Magdas Hotel, fully run by refugees and seeking to supply jobs for those who have been taken in the country. They are all very impressed and thankful for this experience, which has helped them to get closer to the more personal aspects of this really complex reality.

AF Memoria Alumni College.indd 16 9/11/16 11:12













Jornada Mundial de la Juventud 2016

World Youth Day 2016

A finales del mes de julio de 2016, doscientas universitarias del Programa Alumni College, participaron en la XXXI Jornada Mundial de la Juventud convocada por el Papa Francisco, en Cracovia. Este evento de gran repercusión internacional, ha marcado gran parte del verano para muchas colegialas. Allí pudieron compartir experiencias con otros jóvenes de todo el mundo; rezar y escuchar lo que el Papa Francisco tenía preparado para ellos. Les ayudó a tomar conciencia de la misión que los jóvenes universitarios tienen en la Iglesia y en el mundo entero, y despertó inquietudes de solidaridad y de servicio a la sociedad.

Este viaje ofreció la oportunidad de conocer la cultura polaca, muchas familias ofrecieron su hospitalidad acogiendo en sus casas a muchos peregrinos. Conocieron también su historia, como los lugares relacionados con la vida de Juan Pablo II y la visita tan impresionante a Auswich. Por viajar en autobús pudieron visitar otras ciudades europeas como París, Viena, Budapest o Praga.

During this past July 2016, 200 college girls from the Alumni College Program participated in the thirty-first World Youth Day event promoted by Pope Francisco I in Krakow, Poland. This event became an important part of the college girls' summer vacation. During their time in Poland, they were able to share experiencies with other young people from all over the world and to pray and listen to the message that the Pope wanted to give them. This was a great oportunity for them to understand and realize the important task that the youth has in the Church and in the whole world. It encourged them to grow in their desire to help and serve society.

This trip offered the oportunity to discover the Polish culture through the polish families who kindly received many pilgrims in their own homes. And not to mention the history of this country. The students were able to trace the footsteps of St. John Paul II by visiting his home and many of his landmarks, as well as an incredible visit to a concentration camp, Auschwitz. Travelling by bus from Spain to Poland and back, they were able to stop in other european cities such as: Paris, Vienna, Budapest and Prague.

AF Memoria Alumni College.indd 17 9/11/16 11:12





1



2



Emprendimiento y creatividad

Ekintzailetza eta sormena

El Programa Alumni College desea formar universitarias con una visión amplia de la realidad, y procura potenciar y canalizar las inquietudes intelectuales, artísticas y culturales de las colegialas. Para lograrlo, la convivencia diaria en el Mayor se enriquece con numerosas actividades culturales que buscan fomentar intereses interdisciplinares: conciertos, ciclos de conferencias, talleres y debates, seminarios y coloquios culturales. También son importantes las tertulias colegiales, espacio informal de diálogo universitario e intercambio de ideas entre estudiantes, profesores y profesionales.

Alumni College programaren helburua neska-unibertsitarioak errealitatearen ikuspegi zabalerako prestatzea da. Horretarako ezinegon intelektual, artistiko eta kulturalak sendotu behar dira. Hau, ikastetxe-nagusiko elkarbizitzan egiten diren ekintza kulturaletan lor daiteke, diziplinarteko interesetatik baliatuz: kontzertuak, konferentzia zikloak, tailerrak, etab. Tertuliak garrantzitsuak dira, unibertsitateko elkarrizketak eta ikasle/irakasle/profesionalen iritziak konpartitzen direlako.

Dejar huella en el mundo de la moda

Moda munduan aztarna utzi

Este ciclo organizado por el Colegio Mayor Goroabe, buscaba encuentros con grandes profesionales que han dejado huella en el ámbito de la moda y presentar a las residentes modelos interesantes por su perfil humano y profesional.
Los ponentes fueron:

- Eran Camphuis, CEO de Cifonelli (1).
- Fernando Maudo, Director general para España de Vente-Privee.com (2).

Colegio Mayor Goroabe organized this series of lectures with key figures in the world of the fashion industry and learn from their professional trajectories and views of their work.
The speakers were:

- Eran Camphuis, CEO of Cifonelly (1).
- Fernando Maudo, General Director in Spain of Vente-Privee.com (2).

Ópera Rigoletto con AGAO

AGAO ekin Rigoletto opera

Este año, fruto de nuestra colaboración con la Asociación Gayarre de Amigos de la Ópera (AGAO) las colegialas pudieron participar en algunas tareas de producción operística del título Rigoletto (G. Verdi). Tuvieron la oportunidad de trabajar con profesionales del mundo de las artes escénicas de alto nivel en tareas como regiduría, atrezzo, bitácora, fotografía, maquillaje, utilería y demás. El proyecto se introdujo en una sesión con Oliver Díaz, director musical del Teatro de La Zarzuela de Madrid, en la que también participaron miembros del Coro de AGAO que representaron las arias más representativas de Rigoletto. Las alumnas participaron de forma intensiva y con entusiasmo en los ensayos en el Auditorio Bauluarte. Pudieron aprender mucho en el desempeño de sus tareas respectivas e integrándose en el grupo humano de AGAO.

Aurten, Opera Lagunen Gayarre Elkartearekin (AGAO) kolaboratzeko aukera izan dugu, eta bertan, ikastetxe-nagusiko neskek Rigoletto (G. Verdi) izeneko opera produkzioko lanetan parte hartu ahal izan zuten, baita maila altuko arte eszeniko munduan profesionalak direnekin lan egiteko aukera ere, hala nola, zuzendaritzan, atrezzo, makillajea, argazkigintza, etab. Proiektua Oliver Díazek, Madrilgo La Zarzuela Teatroko musika-zuzendariak, emandako sesio batean egin zen. Ikasleek intentsibo eta gogotsu egin zuten lan Baluarteko Auditorioan antolatutako entseguetan. Bakoitzari egokitu zitzaion paperean asko ikasi zuten, AGAOn integratzeko aukera egukitzeaz gainera.

AF Memoria Alumni College.indd 19 9/11/16 11:13

Taller de poesía

Poetry Workshop

Este taller, que surge de una iniciativa de un grupo de residentes del Colegio Mayor Goimendi, se convirtió en una gran oportunidad para acercar a todos los participantes a este género literario mediante el testimonio de los poetas que impartieron el taller. En él, cada uno de los invitados compartió con los asistentes su experiencia de creación literaria y mostró las herramientas necesarias para llevar a cabo la misma. Las sesiones congregaron a estudiantes y profesores universitarios, así como a vecinos de Pamplona.

Los invitados fueron:

- Prof.ª Julia Fernández-Tellechea (1), a cargo de la sesión introductoria
- Luis Alberto de Cuenca, poeta (2).
- Miguel D'Ors, poeta (3).
- Carlos Marzal, poeta (4).
- Sesión de cierre a cargo del crítico de Historia del Arte, Kristian Leahy (5).

This workshop was organized by residents of Colegio Mayor Goimendi. It was a great opportunity to get to know literature and notable spanish poets that came to impart the classes. The teachers invited were:

- Prof. Julia Fernández-Tellechea (1).
- Luis Alberto de Cuenca, poet (2).
- Miguel D'Ors, poet (3).
- Carlos Marzal, poet (4).
- Kristian Leahy, critic and Arts historian (5).



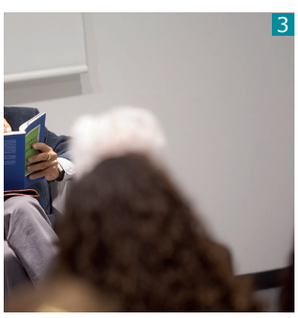

1


2



AF Memoria Alumni College.indd 20 9/11/16 11:13




3


4


5

Ciudadanas comprometidas

Hiritar konprometituak

Políticos al habla

Round Table "Políticos al habla"

Esta mesa redonda (1), organizada por Colegio Mayor Olabidea tuvo como finalidad fomentar el debate entre partidos políticos previo a las elecciones. Las residentes consideraron interesante reunir en una misma sala a representantes de los cuatro partidos más representativos de las listas. Fue una oportunidad de escuchar de primera mano las principales reformas y opiniones sobre cuatro temas principales que atañen a todos: derecho a la vivienda, derecho a la educación, derecho a la sanidad pública y el derecho a la vida.
Los participantes en el debate fueron:

- Ana Beltrán, portavoz parlamentaria del PP en Navarra.
- Ione Belarra, miembro del Consejo Ciudadano Estatal y representante de Podemos.
- Ramón Romero, candidato al Congreso de los Diputados y representante de Ciudadanos.
- Guzmán Garmendia, parlamentario del PSOE.

El debate fue moderado por el vicedecano de la Facultad de Comunicación y profesor de la misma, Jordi Rodríguez Virgili, que supo dirigir las preguntas y sus respuestas de manera acertada.

This round table was organized by the Colegio Mayor Olabidea and involved the participation of four politicians representing the most important parties in Navarra. The session gave the student the opportunity to listen to each person's opinion and ideas that the parties defend. The discussion focused on four important issues: rights to education, public health, and housing.
The participants in the debate were:

- Ana Beltrán, Parlamentary Spokesman of Partido Popular in Navarra.
- Ione Belarra, Representative of Podemos.
- Ramón Romero, Candidate to the Congreso de los Diputados and Representative of Ciudadanos.
- Guzmán Garmendia, Representative of PSOE.

Professor Jordi Rodríguez Virgili, Associate Dean of the School of Communication, moderated the debate.

I Torneo Nacional de Debate de Colegios Mayores

Ikastetxe-Nagusien debateko I Torneo Nazionala

Alumni College participó en I Torneo Nacional de Debate de Colegios Mayores sobre la temática del machismo que tuvo lugar en Madrid durante la primera semana de abril.

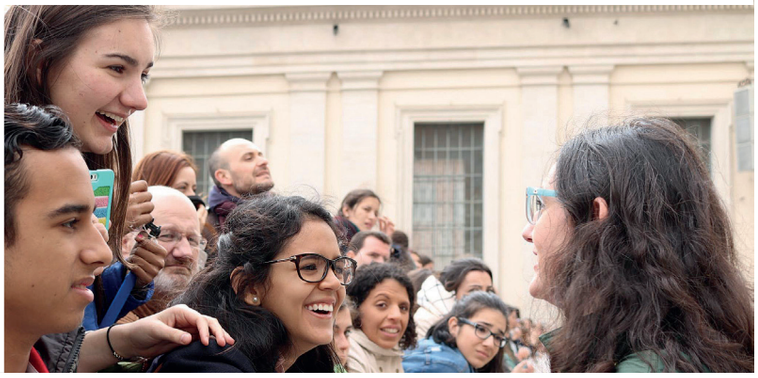
Allumni College-ek ikastetxe-nagusien debateko II. Torneo Nazionalean parte hartu zuen. Hizketa gaia matxismoa izan zen, Madrilen apirileko lehen astean.











Foro Universidad de Navarra (FORUN)

Varios grupos de residentes de los cuatro Colegios Mayores participaron en FORUN 2016: "La huella de la familia", un congreso de alumnos para alumnos organizado por la Universidad. FORUN fomenta la relación entre profesores y alumnos de diferentes carreras para reflexionar sobre los valores relacionados con la persona y la cultura.
Es una oportunidad para mejorar la formación interdisciplinar y buscar respuestas positivas y creativas a las cuestiones que se plantea nuestra sociedad. En esta edición de FORUN, varias residentes estuvieron en la organización del congreso y muchas otras participaron presentando comunicaciones escritas. Residentes de Goroabe (2) quedaron finalistas en esta categoría.

Several groups of girls from our four Colegios Mayores participated in FORUN. This year's theme was "Family Impact". This is a conference for students organized by students of the University of Navarra. It provides them with an opportunity to expand their horizons and work in an interdisciplinary way looking for creative answers to an issue. Several residents were involved in the organization of this congress.



Congreso UNIV

Cerca de 3.000 jóvenes participaron de la 49ª edición del Univ, asistieron en la plaza de San Pedro a la audiencia general con el Papa Francisco, quien al final del encuentro se acercó a saludar a algunos de ellos. Durante la audiencia general, el Papa, que pidió que se rezara por las víctimas de los atentados de Bruselas.

El Congreso UNIV forma parte de un evento internacional en Roma, que se extiende durante toda la Semana Santa. El tema del Congreso UNIV 2016 fue "The Family Impact". Jóvenes universitarias de los cinco continentes se reunieron en la ciudad eterna, no sólo para dialogar y debatir sobre un tema actual y de interés como el que plantea este congreso, sino también para vivir una experiencia enriquecedora a nivel humano, cultural, profesional y espiritual. Los cuatro colegios mayores de Alumni College estuvieron presentes en estos encuentros.

The UNIV Congress is an annual international university congress that takes place in Rome during Holy Week. Each year a relevant aspect of our culture is chosen as the theme of the congress. Young people have the opportunity to study and reflect upon the theme of UNIV, with the purpose of suggesting forward-thinking solutions that are shared with the rest of the participants. The UNIV Congress is part of a workshop that includes other activities such as: an audience with the Pope, international get-togethers, social projects, cultural and historical tours of the Eternal City.

AF Memoria Alumni College.indd 23 9/11/16 11:13

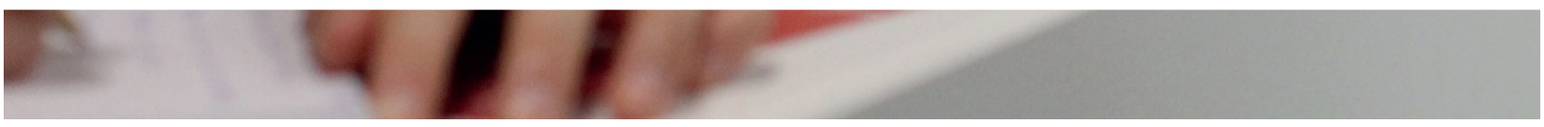


Encuentros Universitarios

La actividad "Encuentros Universitarios" es un lugar para compartir la vida universitaria. Se constituyen en un momento de verano en el que se busca que mediante la conversación pausada profundicen en la cultura contemporánea. En esta edición, el tema escogido fue "El espacio urbano como experiencia de apertura y creatividad". Las líneas de trabajo que se desarrollaron fueron tres: apertura a experiencias estéticas, apertura a horizontes profesiones y apertura a la naturaleza.

Sesiones, tertulias, talleres prácticos y visitas a lugares emblemáticos son algunos de los medios por los que las participantes aprenden, reflexionan y generan debate. Al contar con la participación de profesores, profesionales y alumnos, el congreso fue una experiencia única y enriquecedora para cada participante. Contamos con profesores y profesionales como la filósofa Montserrat Herrero, la arquitecto Loreto Spá, Manuel Pizarro, Antonio Cantón Góngora y el productor Miguel Menéndez. Esta edición tuvo la suerte de contar con ponentes del mundo del arte como Javier Aguado, el ceramista Joan Llácer, el arquitecto Juan Alberto García de Cubas, Eloy Martínez de la Pera.

Como fruto de la reflexión de estos días las colegialas adquirieron capacitación para descubrir y contemplar la belleza, y comprometerse con la difusión de la cultura. Esto se vio concretado trabajo de las participantes que tuvieron la oportunidad de desarrollar un proyecto cultural para su colegio mayor, club de universitarias o facultad.





ENCUENTROS UNIVERSTARIOS is a moment in summer to share college life among students, teachers and professionals. It is meant to be a moment to discuss important topics in our society and culture. It wants to generate thought and debate through workshops, master classes, testimonies and visits to emblematic places.

This year, the theme of the congress is dialogue and encountering others in our times. Encuentros Universitarios gives students the opportunity to to discover new instruments and attitudes to transform the society around them into a place of acceptance and diversity. It also encourages the attendees to make a serious commitment to change in society, for the betterment of the world and all the people in it.

The result of these days of paused conversation and reflection, along with other visits and activities, make it a unique experience for each student. But what is really special is the environment created by the participants, favoring the dialogue that is proper of university students.







Universitarias globales

Ikasle osoak

Acto de Apertura de curso

Opening ceremony

El 30 de septiembre de 2015 tuvo lugar el acto de apertura de curso del Programa Alumni College. El acto estuvo presidido por el Vicerrector de Alumnos, D. Tomás Gómez-Acebo. Para la ocasión se contó con la presencia de D. José María Muruzábal, historiador y doctor por la Universidad de Navarra por su tesis sobre la escultura pública en Navarra. Ha sido director del colegio Hijas de Jesús durante seis años y actualmente imparte clases de Geografía e Historia en dicho colegio. Durante su conferencia inaugural animó a las colegialas a aprovechar los años en la Universidad como una oportunidad de abrir horizontes profesionales y humanos.

On September 30th, 2015 the opening ceremony of the Alumni College Program took place. The event was chaired by the Vice-Dean, Tomás Gómez-Acebo. On that occasion, Professor José María Muruzábal gave a lecture in which he encouraged the public to take this years in college to expand their professional and human horizons.

Acto de Imposición de Becas

"Beca" Presentation Ceremony

El sábado 13 de febrero tuvo lugar el tradicional Acto de Imposición de Becas del Programa Alumni College a las residentes de los Colegios Mayores Aldaz, Goimendi, Goroabe y Olabidea. La lección magistral estuvo a cargo de D. Guillermo Dorronsoro Artabe, Decano de Deusto Business School bajo el título "La ciencia y el arte de transformar".

El acto se llevó a cabo en el auditorio del Museo Universidad de Navarra y fue presidido por el Vicerrector de alumnos, D. Tomás Gómez-Acebo. El número de becarias fue de 53 residentes, que a su vez recibieron el diploma por haber completado el Programa Alumni College. Se hicieron también menciones fin de carrera para aquellas universitarias que han residido en el mayor durante toda la carrera. Además, cada Colegio Mayor impuso una beca de honor a distintas personas u organizaciones que han apoyado y colaborado a lo largo de los años con la labor de los Colegios Mayores. Estos fueron:

Aldaz: D. Fermín Alvira Palacios, pintor.
Goimendi: D. Iñigo González Fernández, periodista.
Goroabe: Dña. Ascensión Cruchaga Lasa, CEO Orbital Aerospace.
Olabidea: Grupo Vocal Tempo d´Intermezzo.

On February 13th, 2016 the Beca Presentation Ceremony of the Alumni College Program took place in the Museo Universidad de Navarra. It was chaired by the Vice-Dean, Tomás Gómez-Acebo. On this ocassion, D. Guillermo Dorronsoro Artabe, Dean of Deusto Business School gave a lecture titled: "The Art and Science of Transformation".

53 residents completed the Alumni College Program and recieved the Beca. Also th Colegios Mayores Aldaz, Goimendi, Goroabe and Olabide each gave and Honor Beca to different people who have colaorated with their colegio mayor. This year they were:

Aldaz: Fermín Alvira, painter.
Goimendi: Iñigo González Fernández, journalist.
Goroabe: Ascención Cruchaga Lasa, CEO Orbital Aerospace.
Olabidea: Vocal Group Tempo d'Intermezzo.



AF Memoria Alumni College.indd 26 9/11/16 11:13


2004
2006
2008
2010
2012
2014
2016


college
ALDAZ GOIMENDI GOROABE OLABIDEA
ACTO DE IMPOSICIÓN DE BECAS 2016



















Colegio Mayor Jaizkibel

Jaizkibel Ikastetxe Nagusia

El próximo curso 2016-2017, tendrá lugar la inauguración del Colegio Mayor Jaizkibel, un nuevo colegio mayor femenino adscrito a Tecnun, la Escuela Superior de Ingenieros de la Universidad de Navarra. Será un espacio de convivencia y formación abierto a todas las alumnas universitarias de Donostia-San Sebastián.

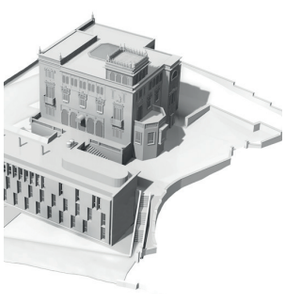
> El Mayor colabora en la formación universitaria en aquellos aspectos que trasciendan el ámbito propio de las facultades

El Mayor colabora en la formación de las universitarias en todos aquellos aspectos que trascienden el ámbito propio de las facultades y escuelas. El proyecto de formación del Colegio Mayor Jaizkibel se centra en tres áreas: formar buenas profesionales, gestión colegial y humana y, finalmente, promover la cultura, el deporte y el compromiso social. Por ello, a través de la convivencia culta entre profesoras y residentes se busca desarrollar un sano inconformismo y un sentido de ciudadanía que lleve a las colegialas a poner en marcha iniciativas que contribuyan a mejorar la sociedad.

Laster, 2016-2017 kurtso hosteran Jaizkibel ikastetxe-nagusiaren inaugurazioa izango da, Tecnuni (Nafarroako Unibertsitateko Goi Hezkuntzako Ingeniaritza) atxikitutako nesken ikastetxe-nagusi berria. Donostiako neska-unibertsitario guztientzat irekita egongo den heziketa eta elkarbizitzarako gunea izango da.

> Ikastetxe eta eskolez haratago dauden eremuetako formakuntzan parte hartzea nahi du Jaizkibelek

Ikastetxe eta eskolez haratago dauden eremuetako formakuntzan parte hartzea nahi du Jaizkibelek. Ikastetxe nagusiko heziketa 3 areatan banatzen da: profesional onak, giza eta ikasle-kudeaketa; eta, kultura, kirol eta gizartea. Hori dela eta, irakasleen eta bertan bizi direnen arteko kulturadun bizikidetzarekin, inkonformismoa eta gizartearen zentzua garatzea nahi da, bertakoengan gizartea hobetzeko iniziatiba piztuz.







AF Memoria Alumni College.indd 29 9/11/16 11:14











Tertulias culturales

Mahai-inguru kulturalak

Los coloquios o tertulias culturales forman parte de la vida cotidiana del un colegio mayor. Son encuentros con profesores, profesionales o incluso las propias colegialas en los que se intercambian ideas o se exponen temas de actualidad favoreciendo de un modo natural el crecimiento personal.

Tertulia kulturak ikastete-nagusiko eguneroko bizitzako parte dira. Bertan, irakasle, profesional edota bertako neskek parte hartzen dute, beren ideiak eta gaurkotasun gaiak azaltzen.

José Fernández Guerra
Compositor y director de ópera

Jordi Rodríguez Virgili
Prof. Comunicación Política en la Universidad de Navarra

Isabel Erquiaga
Médico y socorrista de refugiados

Cristina Pato
Gaiteira y pianista española

Jaume Vives Vives
Periodista

Oliver Díaz
Director Titular del Teatro La Zarzuela

Roger Salas
Crítico de Danza en el diario El País

Gloria Ensesa
Consultora de RRHH

Javier Muñoz
Director Jana Producciones

José Ramón Isasi
Catedrático de Química-Física

Dr. José Calabuig
Director del Servicio de Cardiología Intervencionista, Medicina Deportiva

Fermín Alvira
Pintor y restaurador

Eduardo Solano
Gerente de AGAO

AF Memoria Alumni College.indd 30 9/11/16 11:14













Desde dentro

Barrutik

Además de todas las actividades que se organizan en cada uno de los Colegios Mayores miembros del Programa, son muchas las vivencias que convierten al Mayor en una auténtica escuela de formación en actitudes, valores y competencias. El deporte es uno de los puntos de unión: cada uno tiene sus propios equipos con los que participa en las competiciones del Día del Deporte y del Trofeo Rector. Esta edición del Día del Deporte estuvo marcada por la victoria de Goroabe y Aldaz en el Gran Desafío Solidario, que obtuvieron el segundo y tercer lugar del premio respectivamente.

Aldaz, Goimendi, Goroabe y Olabidea tienen sus propias tradiciones que llenan de riqueza la vida del mayor: la celebración del patrón, concursos, la celebración de los cumpleaños o las convivencias de nuevas y veteranas son algunos de los eventos fijos que tienen lugar cada año. Junto a esto, cada año hay novedades. Los clubes, las actividades, excursiones y visitas culturales surgen de la iniciativa de ellas mismas lo que facilita el enriquecimiento personal y el compartir hobbies y aficiones.

Alumni College programa hainbat ikastetxe-nagusik osatzen dute. Hauetan egiten diren ekintzez gainera, badira beste bizipen asko egoitza hauek jarrera, balore eta konpetentzia formakuntzan bakarrak egiten dituztenak. Kirola puntu garrantzitsu bat da. Ikastetxe-nagusi bakoitzak bere kirol-taldea du. Hauek Nafarroako unibertsitateak antolatutako Kirolaren Egunean jokatzen dute. Azken edizioan, Goroabe eta Aldaz izan ziren trofeoko garaileak, bigarren eta hirugarren postuko sariak eramanez.

Aldaz, Goimendi, Gorabe eta Olabideak beren tradizioak dituzte, ikastetxe-nagusiko bizitza aberasten dutenak: patroiaren ospakizuna, konkurtsoak, bertakoen urtebetetze ospakizunak, etab. Baina hori ez da guztia, urtero elkarbizitza desberdina izanez, nobedade berriak egoten direlako. Alumni College proiektuaren oinarria ikastetxe-nagusietako neskak dira, klubak, ekintzak, irteerak eta bisita kulturalak beraien proposamenetatik ateratzen dira.

AF Memoria Alumni College.indd 31 9/11/16 11:14

Nuestras colegialas
Our residents

Carreras

	Aldaz	Goimendi	Goroabe	Olabidea
Arquitectura	1	6	2	4
Ciencias	8	3	4	3
Comunicación	9	6	4	9
Derecho	3	13	3	5
Económicas y empresariales	6	21	4	9
Educación y Psicología	6	5	8	5
Enfermería	1	5	9	4
Farmacia y Nutrición	6	10	1	4
Filosofía y letras	8	7	10	3
ISSA	2	1	1	4
Medicina	9	13	12	17
International Program		1		1

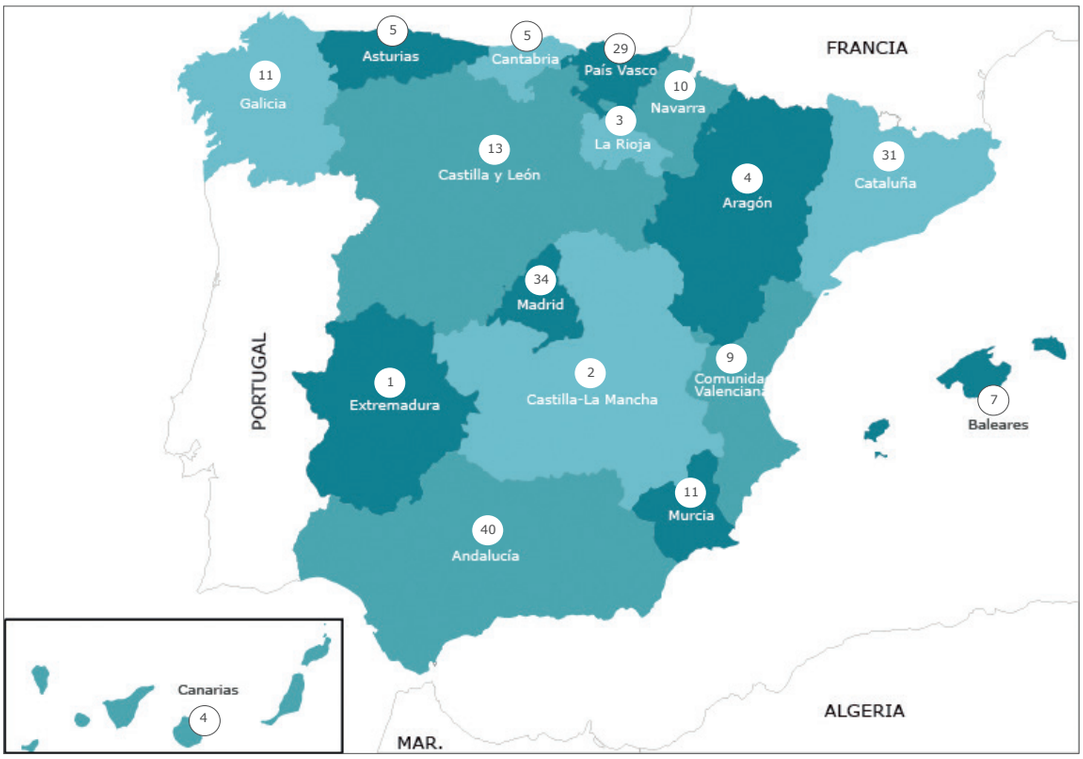
Otras datos

	Aldaz	Goimendi	Goroabe	Olabidea
Residentes de primero	32	45	25	46
Residentes de segundo	15	24	22	15
Residentes de tercero	8	15	4	9
Residentes de cuarto	3	4	5	1
Residentes de quinto		3	2	
Residentes de sexto				1
Residentes doctorandas	1			1
Becas alumni	29	6	10	13
Créditos a la excelencia	4	6	9	
Otras becas	1			
Participantes de unmun	2	2		
Participantes de forun	8	3	11	3
Integrantes de consejos de curso	13	7	5	5

AF Memoria Alumni College.indd 32 9/11/16 11:14

En España

Residentes del programa por comunidades autónomas

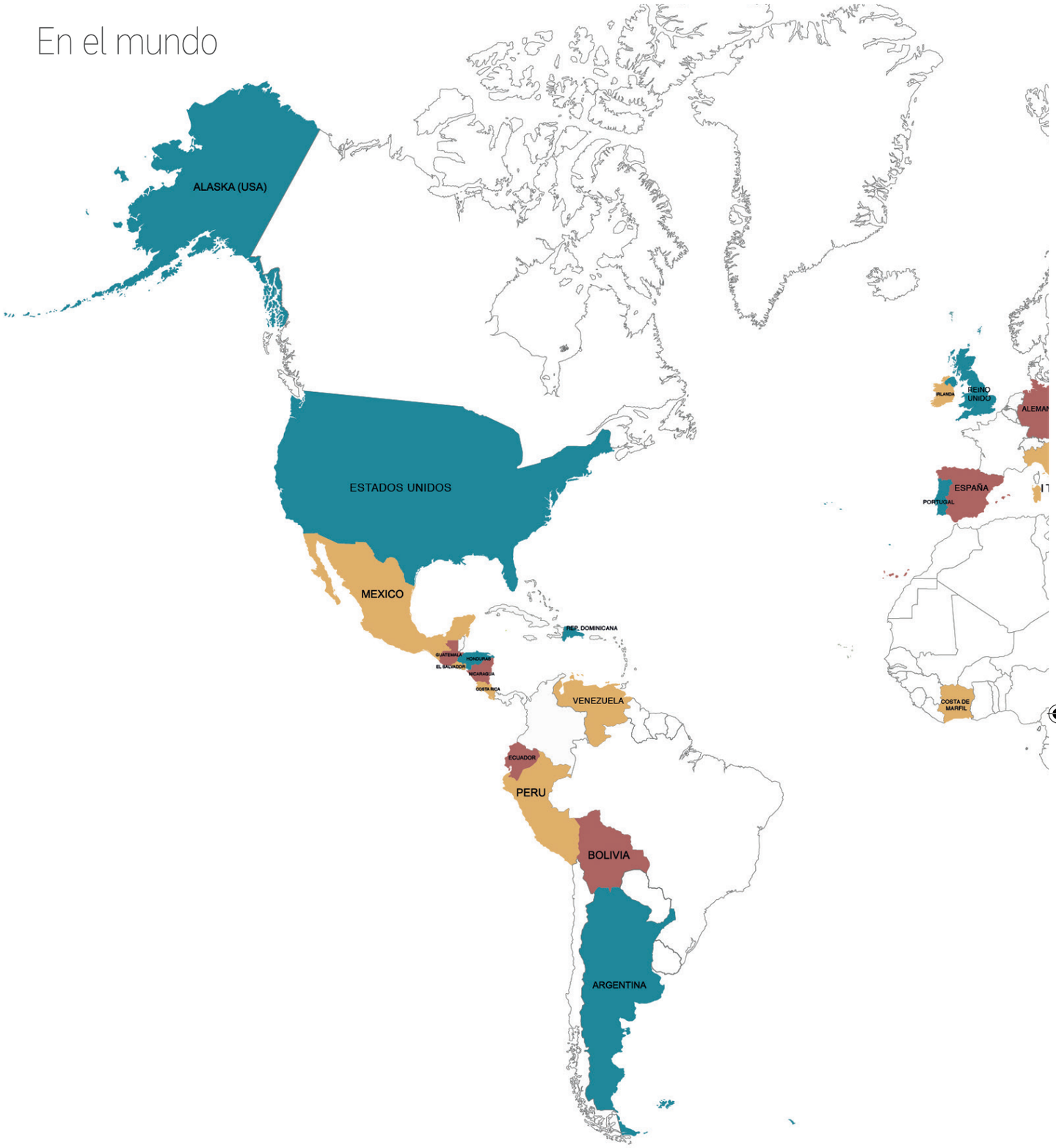


Desglose por comunidades autónomas y Colegios Mayores

	Aldaz	Goimendi	Goroabe	Olabidea
Andalucía	8	15	7	10
Aragón		1	1	2
Asturias	1	1	1	2
Baleares	2	3	1	1
Canarias	3			1
Cantabria	1	4		
Castilla - La Mancha	1		1	
Castilla y León	4	5	2	2
Cataluña	4	9	5	13
Extremadura	1			
Galicia	1	2	6	2
La Rioja	2	1		
Madrid	8	9	7	10
Murcia	2	4	1	4
Navarra	2	2	6	
País Vasco	1	10	6	12
Valencia	2	5	2	

AF Memoria Alumni College.indd 33 9/11/16 11:14

En el mundo



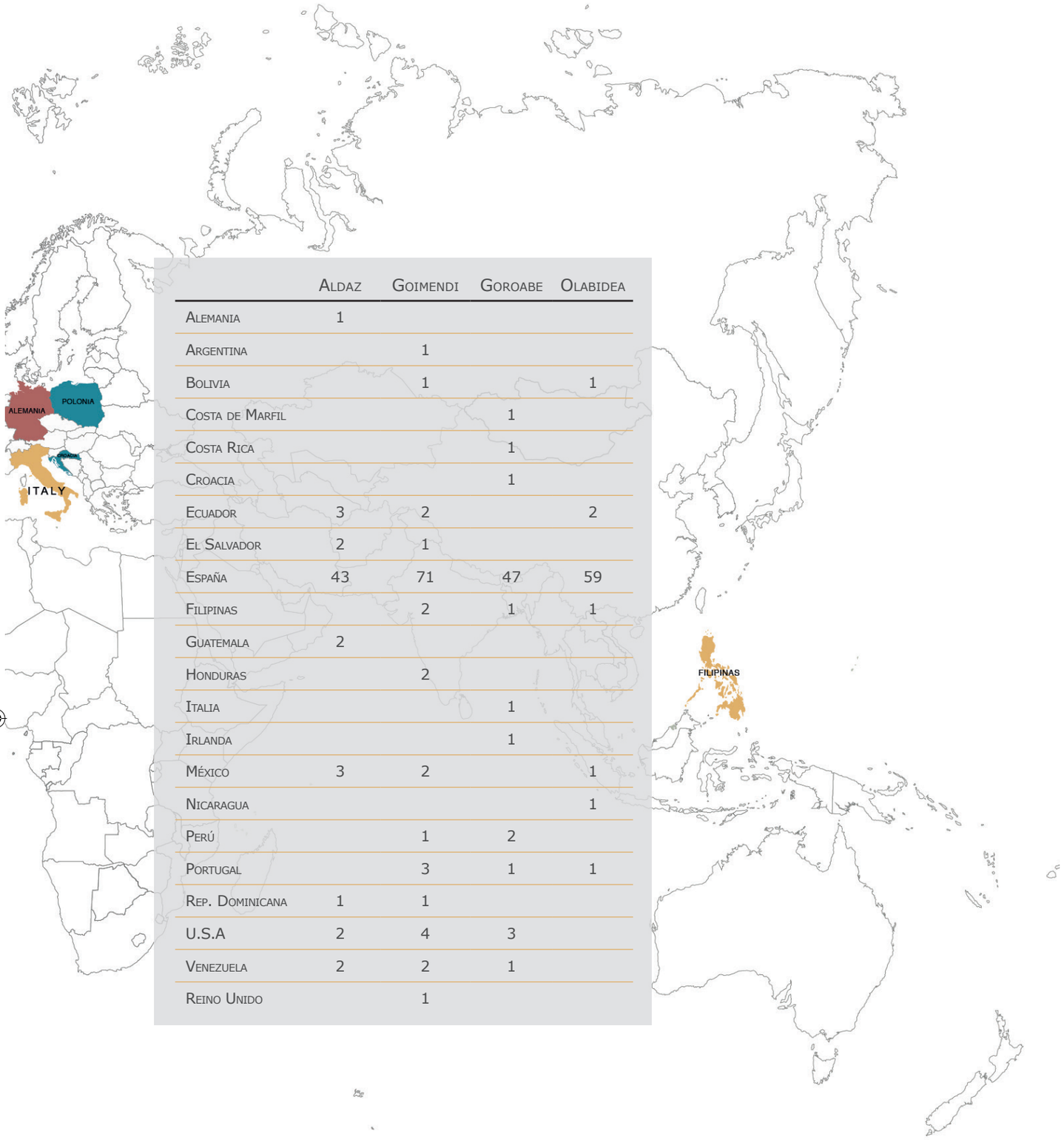
ALDAZ

43 españolas
16 internacionales

GOIMENDI

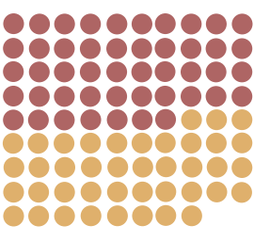
71 españolas
23 internacionales

AF Memoria Alumni College.indd 34 9/11/16 11:14



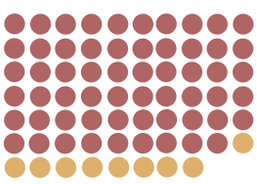
	Aldaz	Goimendi	Goroabe	Olabidea
Alemania	1			
Argentina		1		
Bolivia		1		1
Costa de Marfil			1	
Costa Rica			1	
Croacia			1	
Ecuador	3	2		2
El Salvador	2	1		
España	43	71	47	59
Filipinas		2	1	1
Guatemala	2			
Honduras		2		
Italia			1	
Irlanda			1	
México	3	2		1
Nicaragua				1
Perú		1	2	
Portugal		3	1	1
Rep. Dominicana	1	1		
U.S.A	2	4	3	
Venezuela	2	2	1	
Reino Unido		1		

Goroabe



47 españolas
41 internacionales

Olabidea



59 españolas
9 internacionales

AF Memoria Alumni College.indd 35 9/11/16 11:14

alumni college

ALDAZ GOIMENDI GOROABE OLABIDEA

AF Memoria Alumni College.indd 36 9/11/16 11:14